

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

**BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM**

**Số: 12/ĐÌNH BÁCH/2018**

**I. Thông tin về tổ chức cá nhân công bố sản phẩm:**

Tên tổ chức, cá nhân: **CÔNG TY TNHH ĐÌNH BÁCH**

Địa chỉ: 01 Lê Quang Định, Phường 13, Quận 5, Tp Hồ Chí Minh.

Điện thoại: 028.668.10416

Email: honghanh@dinhbach.com

Mã số doanh nghiệp: 0312627075

**II. Thông tin về sản phẩm:**

1. Tên sản phẩm: Hộp chứa sữa bột Pur (Pur Milk powder container).
2. Thành phần: bằng nhựa PP.
3. Hạn sử dụng: Không áp dụng với sản phẩm.
4. Quy cách đóng gói và chất liệu bao bì:
  - Chất liệu bao bì: không có bao bì.
  - Quy cách bao gói: 01 hộp riêng lẻ.
5. Tên và địa chỉ nhà sản xuất:
  - Tên nhà sản xuất: Royal Industries (Thailand) Public Company Limited.
  - Địa chỉ: 126 Moo 6, Sethakij 1 Road, Omnoi, Krathumban, Samutsakorn 74130, Thailand.

**III. Mẫu nhãn sản phẩm (Đính kèm mẫu nhãn sản phẩm hoặc mẫu nhãn sản phẩm dự kiến).**

**IV. Yêu cầu về an toàn thực phẩm:**

Tổ chức kinh doanh sản phẩm đạt yêu cầu về an toàn thực phẩm theo quy chuẩn kỹ thuật quốc gia số: QCVN 12-1:2011/BYT: Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia về an toàn vệ sinh đối với bao bì, dụng cụ tiếp xúc trực tiếp với thực phẩm bằng nhựa tổng hợp.

Chúng tôi cam kết thực hiện đầy đủ các quy định của pháp luật về an toàn thực phẩm và hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính pháp lý của hồ sơ công bố và chất lượng, an toàn thực phẩm đối với sản phẩm đã công bố.

*Tp Hồ Chí Minh, ngày 24 tháng 03 năm 2018*

**CÔNG TY TNHH ĐÌNH BÁCH**

*(Ký tên, chức vụ, đóng dấu)*

**GIÁM ĐỐC**



*Nguyễn Kim Hùng*

## BẢN THÔNG TIN CHI TIẾT

### 1. Yêu cầu kỹ thuật:

#### 1.1. Các chỉ tiêu cảm quan:

- Trạng thái: hình trụ tròn có nắp.
- Màu sắc: nhiều màu như: xanh, hồng, trắng.
- Mùi vị: Không mùi

1.2. Các chỉ tiêu về mức phơi nhiễm đối với phần tiếp xúc trực tiếp với thực phẩm làm bằng nhựa PP.

TT	Tên chỉ tiêu	Đơn vị tính	Mức tối đa
1	Hàm lượng Kim loại nặng trong dung dịch ngâm thối là Acid acetic 4% với thời gian 30 phút ở nhiệt độ 60 độ C	µg/ml	1
2	Lượng KMnO <sub>4</sub> sử dụng trong dung dịch ngâm thối là nước với thời gian 30 phút ở nhiệt độ 60 độ C.	µg/ml	10
3	Cặn khô trong dung dịch ngâm thối là Heptan với thời gian 1 giờ ở nhiệt độ 25 độ C.	µg/ml	30
4	Cặn khô trong dung dịch ngâm thối là nước với thời gian 30 phút ở nhiệt độ 60 độ C.	µg/ml	30

1.3. Các chỉ tiêu về thử vật liệu đối với phân tiếp xúc trực tiếp với thực phẩm làm bằng nhựa PP:

TT	Tên chỉ tiêu	Đơn vị tính	Mức tối đa
1	Hàm lượng chì	$\mu\text{g/g}$	100
2	Hàm lượng cadmin	$\mu\text{g/g}$	100

Chúng tôi cam kết thực hiện đầy đủ các quy định của pháp luật về an toàn thực phẩm và hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính pháp lý của hồ sơ công bố và chất lượng, an toàn thực phẩm đối với sản phẩm đã công bố.

*Tp Hồ Chí Minh, ngày 24 tháng 03 năm 2018*

**CÔNG TY TNHH ĐÌNH BÁCH**

*(Ký tên, chức vụ, đóng dấu)*

**GIÁM ĐỐC**



*Nguyễn Kim Hùng*

## MẪU NHÃN SẢN PHẨM

Mặt trước



**Hộp chứa sữa bột Pur** (Pur Milk powder container)

**Số công bố:** 12/ĐÌNH BÁCH/2018

**(MS: 6401)**

Quy cách bao gói: 01 hộp/vi

**Thành phần cấu tạo:** băng nhựa PP

**Sản phẩm không chứa BPA**

**Hướng dẫn sử dụng:**

Dùng để đựng (trữ) sữa bột theo bữa.

**Cách giữ vệ sinh, tiệt khuẩn:**

Hộp có thể được sử dụng trong lò vi sóng (450W-900W) và không chứa PVC.

Mặt sau



**Xuất xứ:** Thái Lan

**Nhà sản xuất:** Royal Industries (Thailand) Public Company Limited.

Địa chỉ: 126 Moo 6, Sethakij 1 Road, Omnoi, Krathumban, Samutsakorn 74130, Thailand.

**Nhà nhập khẩu:** Công ty TNHH Đình Bách  
01 Lê Quang Định, Phường 13, Quận 5, Tp.Hồ Chí Minh;

ĐT: 028.668.10416

Email: info@dingbach.com;

Website: www.purvietnam.com

**Nhà phân phối:** Công ty TNHH PP&DV Hùng Cường

Địa chỉ: E6/36A Thới Hòa, Ấp 5, Xã Vĩnh Lộc A,

Huyện Bình Chánh, TP.HCM

Điện thoại: 028.7300.9888

*Tp Hồ Chí Minh, ngày 24 tháng 03 năm 2018*

**CÔNG TY TNHH ĐÌNH BÁCH**

*(Ký tên, chức vụ, đóng dấu)*

**GIÁM ĐỐC**



*Nguyễn Kim Hùng*



Ref no. 6401

**Milk powder container**

This container is for storing milk powder for mixing three bottles. It is convenient to use whilst traveling and transparent to ensure hygienic cleaning. This product is microwave safe (for 450w - 900w microwave oven) and PVC free.

**Instructions for use**

- Place the desired amount of milk powder into each section and seal the lid.
- When you are ready to mix a feed, remove the spout lid and turn spout directly over the required section. Open the spout lid and pour the powder directly into the bottle.

**Storage & Care**

- Wash in warm, soapy water and rinse thoroughly.
- Dishwasher safe (top rack only) and sterilisable.
- Store in a dry covered container.

**Caution**

- Always inspect all parts and ensure they are in good condition before each use.



8 850596 964017






THAILAND TRUSTED QUALITY  
PRIME MINISTER'S EXPORT AWARD

PÜR is a registered trademark in USA and EU.

[www.purbrands.com](http://www.purbrands.com)

is trademark of Royal Industries (Thailand) Plc.  
126 Moo 6 Sothukij 1 Rd. Omnoi, Krathumban,  
Samutprakorn 14130 Thailand  
Tel: +66(0) 2810 4461-2  
E-mail: [customerservice@purbrands.com](mailto:customerservice@purbrands.com)  
**MADE IN THAILAND**

Like us at  purbaby  purbrands  
Please view our other products of

© Royal Industries (Thailand) PCL 2017






KT3-01033AHD8/3

**PHIẾU KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM**  
*TEST REPORT*

12/03/2018  
Page 01/03

1. Tên mẫu : **HỘP CHỨA SỮA BỘT PUR**  
*Name of sample*
2. Số lượng mẫu : 01  
*Quantity*
3. Mô tả mẫu : Mẫu thử nghiệm do khách hàng lấy mẫu, tên mẫu và thông tin về mẫu do khách hàng cung cấp. / *Testing sample was sampled by customer, sample name and sample information were supplied by customer.*  
04 hộp có nắp màu xanh  
*Plastic container with blue cap*
4. Ngày nhận mẫu : 26/02/2018  
*Date of receiving*
5. Nơi gửi mẫu : **CÔNG TY TNHH ĐÌNH BÁCH**  
*Customer*  
**1 Lê Quang Định, P.13, Q.5, TP Hồ Chí Minh**
6. Thời gian thử nghiệm : 27/02/2018 – 12/03/2018  
*Test period*
7. Kết quả thử nghiệm : Xem trang 02/03 – 03/03  
*Test result*  
*See page*

**P.TRƯỞNG PTN HÀNG TIÊU DÙNG**  
**DEPUTY HEAD OF CONSUMER**  
**PRODUCTS TESTING LAB.**

  
Nguyễn Thị Thùy Nhi

**TL. GIÁM ĐỐC/ PP. DIRECTOR**  
**TRUNG PHÒNG THỬ NGHIỆM**  
**HEAD OF TESTING LAB.**



Ngô Quốc Việt

1. Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu do khách hàng gửi đến. / *Test results are valid for the namely submitted sample(s) only.*  
2. Không được trích sao một phần phiếu kết quả thử nghiệm này nếu không có sự đồng ý bằng văn bản của Trung tâm Kỹ thuật 3. / *This Test Report shall not be reproduced, except in full, without the written approval of Quatest 3.*  
3. Tên mẫu, tên khách hàng được ghi theo yêu cầu của nơi gửi mẫu. / *Name of sample and customer are written as customer's request.*  
4. Độ không đảm bảo đo mở rộng ước lượng được tính với  $k = 2$ , mức tin cậy 95%. Khách hàng có thể liên hệ theo địa chỉ dưới để biết thêm thông tin. / *Estimated expanded uncertainty of measurement with  $k = 2$ , at 95% confidence level. Please contact Quatest 3 at the below address for further information.*

N/A: không áp dụng.  
*Not applicable*

Head Office: 49 Pasteur, Q1, Hồ Chí Minh City, VIỆT NAM Tel: (84-28) 3829 4274 Fax: (84-28) 3829 3012 Website: www.quatest3.com.vn  
Testing: 7 Road 1, Biên Hòa 1 Industrial Zone, Đồng Nai Tel: (84-251) 383 6212 Fax: (84-251) 383 6298 E-mail: tn-cskh@quatest3.com.vn



Tên chỉ tiêu <i>Characteristic</i>	Đơn vị tính <i>Unit</i>	Phương pháp thử <i>Test method</i>	Mức yêu cầu/ <i>require ment (*)</i>	Giới hạn phát hiện/ <i>Limit of detection</i>	Kết quả thử nghiệm <i>Test result</i>
7.1 Định danh nhựa <i>Identification</i> <ul style="list-style-type: none"> <li>Nắp/ <i>cap</i></li> <li>Hộp/ <i>container</i></li> </ul>		ASTME 1252 - 98	-		Poly propylene Poly propylene
<b><u>THỬ VẬT LIỆU/ MATERIAL TEST</u></b>					
7.2 Hàm lượng chì/ <i>Lead content</i> <ul style="list-style-type: none"> <li>Nắp/ <i>cap</i></li> <li>Hộp/ <i>container</i></li> </ul>	µg/g	QCVN 12-1 : 2011/BYT	≤ 100	5,0 5,0	KPH/ND KPH/ND
7.3 Hàm lượng cadimi/ <i>Cadmium content</i> <ul style="list-style-type: none"> <li>Nắp/ <i>cap</i></li> <li>Hộp/ <i>container</i></li> </ul>	µg/g	QCVN 12-1 : 2011/BYT	≤ 100	5,0 5,0	KPH/ND KPH/ND
<b><u>THỬ NGÂM THÔI NHIỄM/ ELUTION TEST</u></b>					
7.4 Kim loại nặng (quy ra chì) trong acetic acid 4% (v/v) sau 30 phút ở 60 °C/ <i>Heavy metals in 4% acetic acid (v/v) after 30 min at 60 °C</i>	µg/mL	QCVN 12-1 : 2011/BYT	≤ 1	-	< 1
7.5 Lượng KMnO <sub>4</sub> sử dụng trong nước sau 30 phút ở 60 °C/ <i>KMnO<sub>4</sub> consumption in water after 30 min at 60 °C</i>	µg/mL	QCVN 12-1 : 2011/BYT	≤ 10	1,0	KPH/ND
7.6 Hàm lượng cặn khô / <i>Evaporation residue</i> <ul style="list-style-type: none"> <li>Trong heptan sau 60 phút ở 25 °C/ <i>In heptan after 60 min at 25 °C</i></li> <li>Trong ethanol 20 % (v/v) sau 30 phút ở 60 °C/ <i>In 20 % ethanol (v/v) after 30 min at 60 °C</i></li> <li>Trong nước sau 30 phút ở 60 °C/ <i>In water after 30 min at 60 °C</i></li> <li>Trong acetic acid 4% (v/v) sau 30 phút ở 60 °C/ <i>In 4% acetic acid (v/v) after 30 min at 60 °C</i></li> </ul>	µg/mL µg/mL µg/mL µg/mL	QCVN 12-1 : 2011/BYT	≤ 30 ≤ 30 ≤ 30 ≤ 30	- 5,0 5,0 5,0	10,5 KPH/ND KPH/ND KPH/ND

h



## TRUNG TÂM KỸ THUẬT TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG 3 QUALITY ASSURANCE & TESTING CENTER 3

Head Office: 49 Pasteur, Q1, Hồ Chí Minh City, VIỆT NAM  
Testing: 7 Road 1, Biên Hòa 1 Industrial Zone, Đồng Nai

Tel: (84-28) 3829 4274 Fax: (84-28) 3829 3012  
Tel: (84-251) 383 6212 Fax: (84-251) 383 6298

www.quatest3.com.vn  
tn-cskh@quatest3.com.vn



**Ghi chú/ Note:**

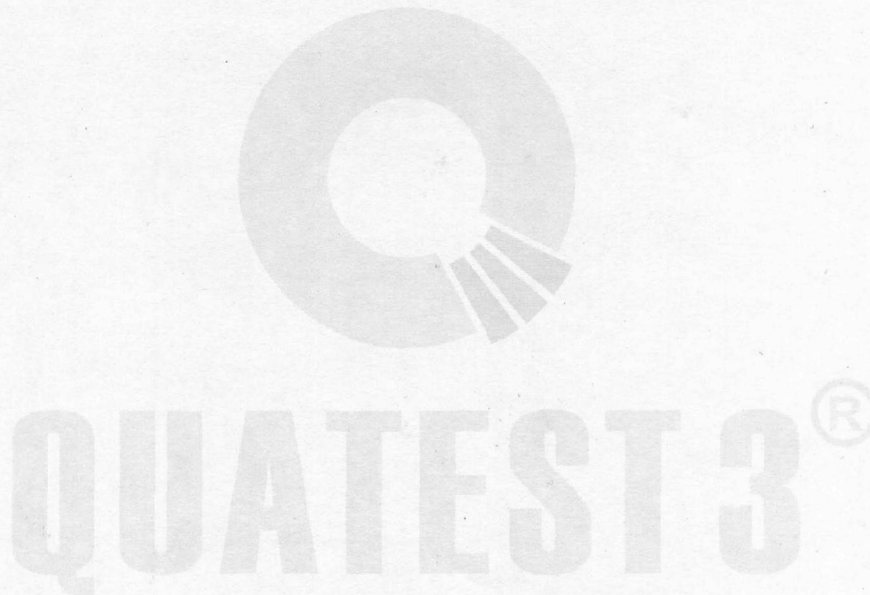
Các kết quả thử nghiệm ghi trong phiếu này chỉ có giá trị đối với mẫu do khách hàng gửi đến/ *Test results are valid for the namely submitted sample only.*

(\* ) - Theo yêu cầu kỹ thuật của QCVN 12-1 : 2011/BYT / *According to Technical specification of QCVN 12-1 : 2011/BYT*

KPH/ND : Không phát hiện/ *Not detected*

**Nhận xét/  
Comment:**

Kết quả thử nghiệm của mẫu nhận thử phù hợp với yêu cầu kỹ thuật của QCVN 12-1: 2011/BYT "Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia về vệ sinh an toàn đối với bao bì, dụng cụ bằng nhựa tổng hợp tiếp xúc trực tiếp với thực phẩm"/ *The test results of the submitted sample were found satisfy the technical specification of QCVN 12-1: 2011/BYT "National technical regulation on safety and hygiene for synthetic resin implement, container and packaging in direct contact with foods*



## TRUNG TÂM KỸ THUẬT TIÊU CHUẨN ĐO LƯỜNG CHẤT LƯỢNG 3 QUALITY ASSURANCE & TESTING CENTER 3

Head Office: 49 Pasteur, Q1, Hồ Chí Minh City, VIỆT NAM  
Testing: 7 Road 1, Biên Hòa 1 Industrial Zone, Đồng Nai

Tel: (84-28) 3829 4274 Fax: (84-28) 3829 3012  
Tel: (84-251) 383 6212 Fax: (84-251) 383 6298

www.quatest3.com.vn  
tn-cskh@quatest3.com.vn